

1. A l'aide du gabarit tracé au dos de l'emballage, forez 4 trous de 6 mm de diamètre à l'endroit où vous souhaitez placer le détecteur.
 2. Insérez les chevilles fournies.
 3. Dévissez le couvercle du détecteur.
 4. En fonction du type de gaz à détecter, placez le détecteur au mur ou au plafond à l'aide d'un tournevis cruciforme et des 4 vis fournies.
 5. Pour votre sécurité, travaillez toujours hors tension.
 6. Desserrez le presse-étoupe et passez un câble de type 3x1,5 mm² souple.
 7. Effectuez le raccordement des câbles en respectant les indications du bornier vers le central V+ | V- | S.
 8. Resserrez le presse-étoupe et revissez le couvercle à l'aide d'un tournevis cruciforme.
 9. Rétablissez l'alimentation électrique, testez l'installation (voir manuel d'utilisation), contactez le représentant DALEMANS pour la mise en service.
1. Gebruik het meegeleverde sjabloon en boor 4 gaten met een diameter van 6 mm waar u de detector wilt plaatsen.
 2. Plaats de meegeleverde pennen.
 3. Schroef het detectordeksel eraf.
 4. Plaats de detector, afhankelijk van het type gas dat gedetecteerd moet worden, op de muur of op het plafond met behulp van een kruiskopschroevendraaier en 4 meegeleverde schroeven.
 5. Schakel de voeding voor uw eigen veiligheid uit !
 6. Maak de kabelwattel los en voer een flexibele kabel van 3 x 1,5 mm² aan.
 7. Sluit de kabels aan volgens de aanwijzingen van het klemmenblok naar de centrale V+ | V- | S.
 8. Draai de kabelwattel vast en plaats het deksel terug met een kruiskopschroevendraaier.
 9. Herstel de voeding, test de installatie (zie gebruikershandleiding), en neem contact op met de DALEMANS-vertegenwoordiger voor de indiensttelling.

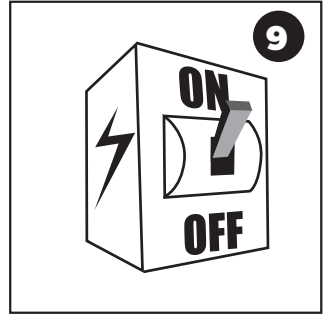
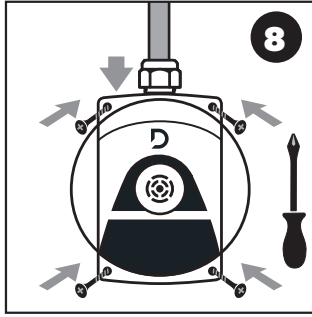
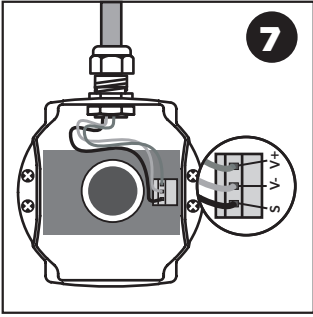
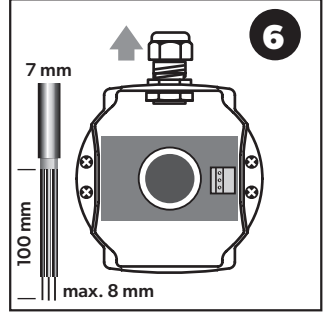
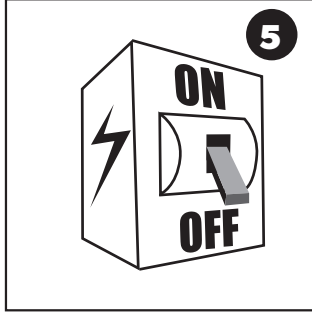
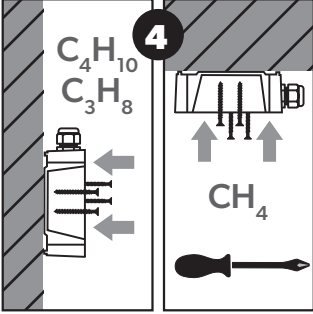
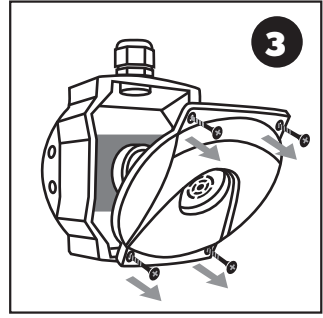
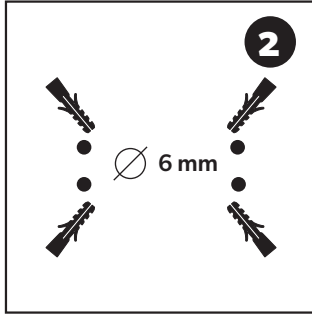
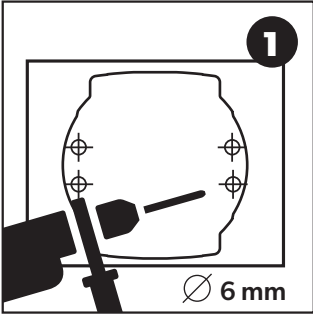
Cette installation doit être étalonnée suivant les prescriptions du fabricant.

Deze installatie moet geijkt worden volgens de instructies van de fabrikant.

DALEMANS
G A S D E T E C T I O N

D•TEX 3F+

QUICK GUIDE



- Using the template provided, drill 4 holes of 6 mm in diameter where you want to place the detector.
- Insert the dowels provided.
- Unscrew the detector's cover.
- Depending on the type of gas that needs to be detected, place the detector on the wall or ceiling using a Phillips screwdriver and the 4 screws provided.
- For your own safety, turn off the power supply before starting to work!
- Loosen the cable gland and run a flexible 3 x 1.5 mm² cable through it.
- Connect the cables in accordance with the indications of the terminal block to the V+ | V- | S unit.
- Tighten the cable gland and replace the cover with a Phillips screwdriver.
- Restore the power supply, test the installation (see user manual) and contact the DALEMANS representative for commissioning.

- Bohren Sie unter Verwendung der zur Verfügung gestellten Vorlage 4 Löcher mit je 6 mm Durchmesser dort, wo Sie den Detektor platzieren möchten.
- Setzen Sie die mitgelieferten Dübel ein.
- Schrauben Sie die Detektorabdeckung ab.
- Bringen Sie den Detektor je dem nachzuweisenden Gas an der Wand oder der Decke an (mit einem Kreuzschlitzschraubendreher und den vier mitgelieferten Schrauben).
- Zu Ihrer Sicherheit schalten Sie den Strom ab!
- Lösen Sie den Kabelflansch und verlegen Sie ein flexibles 3 x 1,5 mm² Kabel.
- Schließen Sie die Kabel entsprechend den Anzeigen der Klemmleiste an die zentrale V+ | V- | S an.
- Ziehen Sie den Kabelflansch fest und setzen Sie die Abdeckung mit einem Kreuzschlitzschraubendreher wieder auf.
- Schalten Sie den Strom wieder an, überprüfen Sie die Anlage (siehe Gebrauchsanweisung) und kontaktieren Sie zur Inbetriebnahme Ihren DALEMANS-Vertreter.

This installation has to be calibrated according to the manufacturer's provisions.

Diese Installation muss gemäß den Anweisungen des Herstellers kalibriert werden.

DALEMANS®
G A S D E T E C T I O N